



GEMEINDE  
ERLINSBACH SO

www.erlinsbach-so.ch

Schalteröffnungszeiten:

Mo, 09.00 - 11.30, 14.00 - 18.00 Uhr  
Di - Do, 09.00 - 11.30, 14.00 - 17.00 Uhr  
Fr, 09.00 - 14.00 Uhr durchgehend

Tel. 062 857 57 00, Fax 062 857 57 17

**Mai 2014**

## *Erlinsbacher Bulletin*

Sehr geehrte Einwohnerinnen und Einwohner von Erlinsbach SO

Nebst den allgemeinen Informationen enthält dieses Bulletin:

- Terminplan „Anlässe und Aktivitäten 2014/2015“ der Dachorganisation

### **Aus dem Gemeinderat**

#### **• Jugendarbeit im Erzbachtal**

Im Erzbachtal gibt es bis dato keine Jugendarbeit im eigentlichen Sinne. Vor Jahren ist das Projekt mit einem Jugendtreff gescheitert. Später haben die Gemeinderäte EAG und ESO eine Jugendkommission eingesetzt und deren Aufgaben in einem Pflichtenheft geregelt. Die Kommission hat u.a. das Projekt „Midnight“ initiiert. Hier treffen sich die Jugendlichen über die Wintermonate jeden Samstagabend zu verschiedenen Aktivitäten in der Mühlematthalle in ESO. Das Projekt wird von den Gemeinden finanziert und kommt bei den Jugendlichen sehr gut an. Weiter bieten in der Talschaft verschiedene Vereine (dazu gehört auch die Jugendgruppe EGGE) Aktivitäten wie Sport, Musik etc. für Jugendliche an. Ebenfalls verfügt die Ref. Kirchgemeinde über eine kirchlich und soziokulturell ausgerichtete Jugendarbeit.

Im Einverständnis mit den beiden Gemeinderäten EAG und ESO hat die Jugendkommission im vergangenen Jahr das Konzept für eine professionelle Jugendarbeit erstellt. Sie wurde dabei von einer externen Fachperson begleitet. Es wurden umfassende Erhebungen durchgeführt, Bedürfnisse abgeklärt und Wirkungsziele definiert, sowohl aus Sicht der Jugendlichen, als auch der Gemeinden. Als Ergebnis wurden Handlungsansätze und Massnahmen als Grundlage für ein Projekt Jugendarbeit im Erzbachtal definiert. Die Kommission hat den Gemeinderäten das Konzept vorgelegt, mit dem Ansuchen, eine Jugendarbeit vorderhand für ei-

ne dreijährige Pilotphase einzuführen. Die Kommission ist zum Schluss gelangt, dass das Bedürfnis und die Voraussetzungen für eine professionelle Jugendarbeit in den beiden Gemeinden EAG und ESO gegeben sind. Angesprochen sind dabei Jugendliche von 11-16 Jahren, mit dem Schwerpunkt 13-16 Jahren. Aus Sicht der Kommission ergibt sich das Bedürfnis aus der Entwicklung der Jugendlichen im veränderten gesellschaftlichen Umfeld, ihren entsprechend veränderten Ansprüchen und auch ihres Freizeitverhaltens. Jugendarbeit richtet sich an alle Jugendlichen, die das Bedürfnis haben, sich zu treffen, sich auszutauschen, Probleme zu diskutieren, Rat und Unterstützung zu suchen, aktiv zu sein und beschäftigt werden wollen. Die Einführung würde erhebliche wiederkehrende Kosten nach sich ziehen. Heute wenden die beiden Gemeinden für die Jugendarbeit zusammen rund Fr. 25'000.00 auf. Neu würden sich die Kosten auf etwas über Fr. 100'000.00 belaufen. Während der Pilotphase könnten Beiträge der beiden Kantone Aargau und Solothurn geltend gemacht werden.

Die Gemeinderäte stehen der Einführung einer Jugendarbeit grundsätzlich durchaus positiv gegenüber, unter der Voraussetzung allerdings, dass das Bedürfnis nachgewiesen ist und die Rahmenbedingungen stimmen. Man ist dann von Seiten der politischen Behörden mit der Ref. und der Kath. Kirchgemeinde in Kontakt getreten, um zu klären, ob und inwieweit es möglich ist, in der Talschaft eine Jugendarbeit gemeinsam anzubieten. Es kann aufgrund der Bedürfnissituation und des Ressourceneinsatzes (finanziell und personell) nicht sein, dass zwei parallele Angebote vorhanden sind. Beide Kirchgemeinden haben zu einer gemeinsamen Jugendarbeit ablehnend Stellung genommen. Man sieht weder eine Möglichkeit oder das Bedürfnis für eine Zusammenarbeit, noch Potenzial für die Nutzung von Synergien. Die Ausgangslage, so die Kirchenvertreter, sei zu unterschiedlich. Auch Räumlichkeiten könnten nicht zur Verfügung gestellt werden.

Nach einlässlicher Diskussion des Themas und Analysierung der Situation sind die beiden Gemeinderäte EAG und ESO zum Schluss gelangt, auf eine Umsetzung des Jugendkonzeptes und somit die Einführung einer Jugendarbeit zu verzichten. Einerseits ist das Bedürfnis nicht nachgewiesen. Es gibt von aussen keinen spürbaren Druck für die Einführung einer Jugendarbeit. Offenbar decken die verschiedenen bestehenden Angebote in den Gemeinden (Schulsozialarbeit, Vereine, Kirchen, Institutionen) und der Region die vorhandenen Ansprüche ab. Ebenfalls ist der finanzielle Aspekt erheblich. Wiederkehrende Ausgaben in dieser Höhe müssen wohlüberlegt sein, und sie müssen einem echten Bedürfnis entsprechen. Das ist beim vorliegenden Geschäft nicht oder nur unzureichend der Fall.

## **Aus der Gemeindekanzlei**

### **• Aussergewöhnliche Öffnungszeiten Gemeindekanzlei**

Mittwoch, 28. Mai	vor Auffahrt Schalterschluss um 16.00 Uhr
Freitag, 06. Juni	wegen Betriebsausflug Schalterschluss um 12.00 Uhr
Mittwoch, 18. Juni	vor Fronleichnam Schalterschluss um 16.00 Uhr

### **• Abfuhrwesen (siehe auch offizieller Entsorgungskalender)**

Grünabfuhr: wöchentlich am Montag  
die Abfuhr von Pfingstmontag fällt ersatzlos aus

Papiersammlung: Samstag, 14. Juni

Es wird immer wieder festgestellt, dass Grünabfälle im Wald entsorgt werden. Dies ist nicht erlaubt. Grünabfälle sind entweder im Garten zu kompostieren oder der Grünabfuhr mitzugeben.

### **• Hundesteuer 2014**

Die obligatorische Melde- und Abgabepflicht war im April zu erfüllen. Leider hat eine stattliche Zahl von Hundehalterinnen und Hundehaltern die Hundesteuer von Fr. 110.00 noch nicht beglichen. Diese werden hiermit dringend an ihre Pflicht erinnert!

### **• Durchfahrt 78. Tour de Suisse am Mittwoch, 18. Juni 2014**

Die Tour de Suisse, das viertgrösste Radrennen der Welt, steht vor der Tür. Vom 14. – 22. Juni bemühen sich die weltbesten Radfahrer um den Sieg. Mit dabei sind auch zahlreiche Schweizer Rennfahrer mit Siegambitionen, darunter Olympiasieger Fabian Cancellara sowie Mountainbikeweltmeister Nino Schurter.

Am Mittwoch, 18.06.2014, fahren sie von Ossingen ZH über Brugg, Staffelegg, Aarau, Erlinsbach, Olten nach Büren a.A. BE. Die Durchfahrt in Erlinsbach wird um 14.45 Uhr erwartet. Die Radrennfahrer freuen sich über lautstarkes Anfeuern am Strassenrand.

## **Zivilstandsmeldungen (bis 15.05.2014)**

### **• Geburten**

30.04.2014 Zumsteg Lukas, Sohn des Stöckli Beat André und der Zumsteg Isabelle Sandra, von Mettauertal AG

- **Trauungen**

- 04.04.2014 Haus Luzian Lukas, von Mettauertal AG, und Haus Dwan Justine, geb. Hohl, von Heiden AR
- 25.04.2014 Berisha Avni, von Kosovo, und Berisha geb. Kadriu Ibadete, von Schinznach Dorf AG

- **Todesfälle**

- 11.04.2014 Bornstädt Erhard Hugo Artur, 1937, von Deutschland
- 12.04.2014 Lenzin-Minder Helene, 1931, von Oberhof AG
- 23.04.2014 von Däniken Peter, 1934, von Obererlinsbach SO



## **JUGENDFEST 2014 - SCHNELLSTER ERLINSBACHER**

Am Freitag, 27. Juni 2014 findet auf der Schulanlage Bläuen die „Schnellste Erlinsbacherin“ bzw. der „Schnellste Erlinsbacher“ statt.

Die Anmeldungen der Schülerinnen und Schüler der Schule Erzbachtal erfolgen via Lehrpersonen. Andere Jugendliche können sich per Mail oder via Formular auf der Homepage ([www.schule-erzbachtal.ch](http://www.schule-erzbachtal.ch)) direkt anmelden. Dort ist auch das vollständige Wettkampfbogen aufgeschaltet.

Für Fragen stehen Sonja Fankhauser 062 844 04 94 oder Urs Näf 062 857 00 33 gerne zur Verfügung.

Die Schule freut sich auf viele Anmeldungen und auf motivierte Teilnehmerinnen und Teilnehmer am neu lancierten Anlass anlässlich des Jugendfestes.



## **Elternverein Erlinsbach**

- **Sackgeld-Jobbörse für Schüler und Schülerinnen**

Die Sackgeld-Jobbörse (ehem. Teenager-Jobbörse) wird seit über 6 Jahren vom Elternverein Erlinsbach angeboten. Inzwischen konnten schon etliche Jobs an Jugendliche aus Erlinsbach vermittelt werden. Das Ziel ist es, dass diese einer sinnvollen Freizeitbeschäftigung nachgehen können. Natürlich kommt hinzu, dass sie damit auch ein Sackgeld verdienen können.

Es werden noch Jobangebote gesucht welche beispielsweise aus Babysitten, Rasenmähen, Autowaschen, Mithilfe im Haushalt oder im Garten (z.B. im Herbst Laubrechen, Holzbeigen oder im Winter Schneeschaufeln), Einkaufen und Botengängen bestehen kann.

Für die Vermittlung verrechnet der Elternverein folgende Gebühren:

Nichtmitglieder des Elternvereins	(einmalig):	Fr. 20.--
Mitglieder des Elternvereins	(einmalig):	Fr. 10.--

Wer den Jugendlichen eine altersgerechte Arbeit zu vergeben hat, meldet sich bei Elisabeth Züger, Tel.: 062 844 39 70, Mail: [info@elternverein-erlinsbach.ch](mailto:info@elternverein-erlinsbach.ch)

### • **Lüüt us em Dorf**

Freitag, 6. Juni 2014, 20.00 – 21.30 Uhr  
Eltern-Kind-Zentrum, Pfrundweg 2, EAG

Ruth Treyer im Gespräch mit Cécile Blattner, Nähatelier/Wolle  
reiselustig \* naturnah \* initiativ

Eintritt inkl. ein Glas Wein: 10 Franken

Vorankündigung: Im Gespräch mit Besma Ibrahim 12.09.2014  
Willi Stadler 07.11.2014

### **Dörranlage im alten Schuelhüsli**

Die Dörranlage im alten Schuelhüsli in Erlinsbach SO ist eine in der Umgebung einzigartige Dienstleistung an der Bevölkerung und wurde bisher von Mitgliedern des Obst- und Gartenbauvereins Erlinsbach OGV betrieben.

Die bisherigen vier Mitglieder des Dörrteams sind motiviert und wollen die nächste Dörrsaison in Angriff nehmen. Leider fehlt eine wichtige Kraft, ein Leiter/eine Leiterin des Teams. Da die meisten der bisherigen Mitglieder noch berufstätig sind, kann niemand von ihnen dieses Amt übernehmen. Ohne Verstärkung ist der Weiterbetrieb der Dörranlage ab dem Jahr 2014 in Frage gestellt!

Der Aufwand des Leiters/der Leiterin beträgt, je nach Anlieferung von Dörrgut, zwischen 50 und 75 Stunden pro Saison. Der gegenwärtige Stundenansatz beläuft sich auf CHF 18.00. Die Anlieferungen von Dörrgut erfolgen dienstags und freitags, von 18.00 – 19.00 Uhr. An den Folgetagen muss das Dörrgut kontrolliert und aus den Öfen genommen werden. Die Leitung könnte gut auch auf zwei Personen, z.B. ein Ehepaar, aufgeteilt werden.

Wer stellt sich für die Zeit von Ende Juli bis Mitte Oktober für diese Dienstleistung zur Verfügung?

Interessenten können sich beim Präsidenten des OGV Erlinsbach, Peter Wittmer, melden, der auch für Fragen zur Verfügung steht. Tel. 062 844 02 74; E-Mail: [OGV-Erlinsbach@gmx.ch](mailto:OGV-Erlinsbach@gmx.ch)

Der Vorstand

## **Vandalen verwüsten Feuerstellen**

Die Senioren des Vereins Tier- und Naturfreunde Erlinsbach unterhalten und pflegen bekanntlich die sechs Feuerstellen im Gemeindegebiet.

Leider kommt es immer wieder vor, dass unnötig viel Holz verbrannt wird (Indiarfeuer). Ausserdem werden mutwillig Reinigungswerkzeuge und Abfallkübel zerstört und unbrauchbar gemacht, Plastikteile und Glasscherben werden rund um die Feuerstellen und im landwirtschaftlich genutzten Gras verstreut.

Das bereitgestellte Holz zum Grillieren muss gekauft, gespalten und an die Feuerstellen verteilt werden. Es ist einleuchtend, dass dies mit Kosten für die Gemeinde verbunden ist.

Die Senioren werden bei ihrem nächsten Einsatz nochmals alle Holzdepots auffüllen, müssen aber bei weiterhin mutwilligem Missbrauch und Unordnung bei den Grillplätzen ihre Arbeit hinterfragen. Die Senioren bitten die Bevölkerung um Mithilfe bei Beobachtungen von Vandalismus. Der zuständige Polizeiposten hat ebenfalls seine Hilfe angeboten.

Dies soll kein „Klagelied“ sein. Es soll aber weiterhin allen Bewohnerinnen und Bewohnern der Talschaft Erlinsbach und Umgebung möglich sein, die Feuerstellen zu benutzen und in sauberem Zustand anzutreffen.

## **Besuch auf dem Bio-Landwirtschaftsbetrieb Hof Kasteln im Schenkerbergertal**

Sonntag, 15. Juni 2014

Treffpunkt: 10 Uhr Dorfplatz vor Gemeindehaus Erlinsbach SO

Bruno Stadler stellt seinen Hof vor und orientiert über die Produktion von Wein und Fleisch, über neue Rebsorten und Trockensteinmauern, über Hochstammobstbäume und die Vögel, die auf dem Hofgebiet leben.

Anschliessend an die Führung serviert er einen Apéro mit Hofprodukten. Für den Apéro wird ein Unkostenbeitrag von Fr. 10.- erhoben.

Anmeldung bis Sa 7. Juni an E. Lerch. Tel: 062 844 11 34 oder Mail: [lis.lerch@bluwin.ch](mailto:lis.lerch@bluwin.ch).

Weitere Informationen unter [www.nverlinsbach.ch](http://www.nverlinsbach.ch), Naturschutzverein Erlinsbach

## **Pro Senectute Kanton Solothurn** **Senioren für Senioren**

Lust auf eine sinnvolle Beschäftigung?

- Die Pro Senectute sucht Personen im AHV-Alter, welche älteren Menschen mit Dienstleistungen zur Hand gehen.



- Die Einsätze erfolgen stundenweise zu einem Einheitslohn.
- Gefragt sind vor allem Hilfen für: Hauswirtschaftliche Arbeiten (ohne Kochen und pflegerische Leistungen)

Interessiert? Dann nehmen Sie bitte Kontakt auf mit Wendy Gerber, Fachstelle Olten, 062 287 10 25, jeweils Mittwoch 09.00 – 11.00 Uhr.



Wygärtli  
erlinsbach

Kultur und Begegnung

[www.wygärtli.ch](http://www.wygärtli.ch)

### **Markt für Antikes und Einzigartiges, 24. und 25. Mai 2014, 10 – 16 Uhr**

Peppige Polstermöbel, wertvolle antike Einzelstücke, filigrane Windlichter, antike Nähmaschinen, Blumenkrüge und Weintassen, Etagèren, Dekorationen für den Garten, Schmuck aus Glas und Zinn, Taschen aus Jeansstoff, recycelte Dosen, alte Radios mit modernem Innenleben, Backformen aus Kupfer, antike Uhren.....

Eintritt frei, Bistro offen.

### **Unentgeltliche Rechtsberatung**

Alexander Schawalder, Rechtsanwalt, Aarau, bietet der Bevölkerung eine unentgeltliche Rechtsberatung an. Die Beratungen finden einmal pro Monat jeweils montags, ab 17.30 Uhr, im Gemeindehaus Erlinsbach SO im Erdgeschoss, Zimmer 5, statt. Die nächsten Daten: 02. Juni, 30. Juni, 11. August, 01. September

### **SBB-Tageskarten**

Die drei pro Tag zur Verfügung stehenden Tageskarten können per Telefon, am Schalter der Gemeindekanzlei oder über die Homepage [www.erlinsbach-so.ch](http://www.erlinsbach-so.ch) online reserviert werden. Die Karten müssen nach der Reservierung innert fünf Tagen am Schalter der Gemeindekanzlei abgeholt und bezahlt werden, ansonsten verfallen die Buchungen und die Tageskarten werden wieder frei gegeben. Eine Tageskarte kostet Fr. 40.00.

Bitte beachten Sie, dass die Tageskarten laut geltender Rahmenbedingungen der SBB nach wie vor nur an die eigene Bevölkerung verkauft werden dürfen.

## **Termine 2014**

Fr, 13.06.	18.30 h	Amtei-Sängertreffen, MZH Kretz EAG
Fr, 20. – So, 22.06.		Dorf-, Schüler- und Grümpelturnier FC Erlinsbach
Mo, 23.06.	20.00 h	Gemeindeversammlung Rechnung 2013
Fr, 27.06.		Jugendfest – schnellster Erlinsbacher / schnellste Erlinsbacherin
Sa, 28.06.		Jugendfest – Umzug
Sa, 23.08.	20.00 h	Helvetic Fiddlers, Breitehof
Mo, 25.08.		Seniorenflug
Sa, 30.08.		Speuzer Trophy / Duathlon, Schulhaus Mühlematt
Fr, 05.09.		Jungbürgerfeier
Sa, 13.09.	20.00 h	Improtheater Dito, MZH Kretz
Mo, 24.11.	20.00 h	Gemeindeversammlung Budget 2015